

Anmeldung / Registration

25. Aufladetechnische Konferenz 2020, 17. / 18. September in Dresden
25th Supercharging Conference 2020, 17th / 18th September in Dresden

CMD Congress Management GmbH Dresden
Bertolt-Brecht-Allee 24
01309 Dresden, Germany

E-Mail / E-mail: info@cmd-congress.de
Telefax / Fax: +49 351 2152 7808
Telefon / Phone: +49 351 2152 7800

Postadresse / Postal Address

Name / Family Name	<input type="text"/>
Vorname / First Name	<input type="text"/>
Titel / Acad. Title	<input type="text"/>
Firma / Company	<input type="text"/>
Abteilung / Department	<input type="text"/>
Straße / Street	<input type="text"/>
PLZ / Zip-Code	<input type="text"/>
Stadt / City	<input type="text"/>
Land / Country	<input type="text"/>
Telefon / Phone	<input type="text"/>
E-Mail / E-mail	<input type="text"/>

Bitte geben Sie Ihre Rechnungsadresse an, wenn abweichend von der Postadresse!
Please state your invoice address, if divergent from the postal address!

Firmeninterne Buchungsnummer / Inhouse-booking number

Erscheint auf der Rechnung / Will be stated on the invoice

Rechnungsadresse / Billing Address

Firma / Company	<input type="text"/>
Abteilung / Department	<input type="text"/>
Straße / Street	<input type="text"/>
PLZ / Zip-Code	<input type="text"/>
Stadt / City	<input type="text"/>
Land / Country	<input type="text"/>

Tagungsgebühren / Conference fees

Zutreffendes bitte ankreuzen / Please mark with a cross

Teilnehmer / Participant	<input type="checkbox"/>	€ 1620,00 (zzgl. 19 % MwSt. / plus 19% VAT)
Referent / Speaker	<input type="checkbox"/>	€ 0,00 (1 Referent pro Vortrag / 1 speaker per presentation)

Abendveranstaltung am 17. September 2020 / Evening event on 17th September 2020

In Tagungsgebühren enthalten, bitte Teilnahme angeben / Included in the conference fee, please declare participation

- Ja, ich nehme teil / Yes, I will join Nein, ich nehme nicht teil / No, I will not join
 Begleitperson zur Abendveranstaltung / Evening event for accompanying person

Hotelreservierung / Accommodation

Preise in € pro Zimmer u. Nacht, inkl. Frühstück u. gesetzl. MwSt. / Prices per room, per night in €, incl. breakfast and VAT

Tag der Ankunft / Day of arrival / 09 / 2020 Ankunft nach 18:00 Uhr / Arrival after 6.00 pm

Tag der Abreise / Day of departure / 09 / 2020

	Einzelzimmer / Single Room	Doppelzimmer / Double Room
Maritim Hotel Dresden Tagungshotel / Official congress hotel	<input type="checkbox"/> € 145,00	<input type="checkbox"/> € 183,00
Penck Hotel Dresden	<input type="checkbox"/> € 109,00	<input type="checkbox"/> € 124,00
Leonardo Hotel Dresden Altstadt	<input type="checkbox"/> € 95,00	<input type="checkbox"/> € 117,00
Ibis Dresden Zentrum	<input type="checkbox"/> € 79,00	<input type="checkbox"/> € 99,00

Rechnungsversand / Invoicing

Versand / Dispatch:

- Per E-Mail (als PDF-Dokument) / By E-mail (PDF-file) Per Post / By Post

Sprache / Language:

- Deutsch English

Versand / Dispatch:

- Mit der Weitergabe meiner Anmeldedaten (Name, Vorname, Firma, E-Mail) an die Tagungsleitung gemäß DS-GVO zum Zwecke der Zusendung von Informationen bin ich einverstanden. Die Einwilligung kann jederzeit per E-Mail an info@aufladetechnisch-konferenz.de widerrufen werden.

I agree that my personal data (name, first name, company name, E-Mail) will be forwarded to the conference chairman in order to send me information about the conference according to General Data Protection Regulation (GDPR). You can cancel the authorization at any time by e-mail to info@aufladetechnische-konferenz.de.

Ich erkenne die beigefügten Allgemeinen Geschäftsbedingungen von CMD an.

I accept the enclosed General Conditions of CMD.

Mit meiner Unterschrift bestätige ich, dass ich die beigefügten Informationen zur Anmeldung, die AGBs von CMD und die Informationen zum Datenschutz auf der Kongresswebseite <https://Aufladetechnische-Konferenz.de> gelesen und verstanden habe.

With my signature, I confirm that the information for registration, the General Conditions of CMD and the general data privacy information on the congress website <https://Aufladetechnische-Konferenz.de> has been read and understood.

Datum / Date

Unterschrift / Signature

Informationen zur Anmeldung - Allgemeine Geschäftsbedingungen CMD Congress Management GmbH Dresden

25. Aufladetechnische Konferenz 2020, 17. / 18. September in Dresden

Mit Eingang des Anmeldeformulars bei der CMD Congress Management GmbH Dresden (CMD) kommt ein verbindlicher Vertrag zwischen dem Teilnehmer und CMD zustande. CMD handelt im Auftrag der Tagungsleitung.

Der Teilnehmer erhält von CMD eine Anmeldebestätigung / Rechnung für die von ihm gebuchten Leistungen und begleicht die anfallenden Tagungsgebühren bis zum genannten Zahlungsziel. Die Bezahlung der Tagungsgebühren hat per Überweisung auf das Kongresskonto zu erfolgen. Tagungsgebühren, die bis zum Tagungsbeginn nicht auf dem Kongresskonto eingegangen sind, müssen vor Ort in bar oder per Kreditkarte (Visa oder Mastercard) bezahlt werden. Bei Überweisungen sind anfallende Gebühren des Kreditinstitutes durch den Überweisenden zu tragen.

Bei Stornierung der Anmeldung zur Tagung bzw. einzelner Leistungen bis zum **14.08.2020** wird eine Bearbeitungsgebühr in Höhe von 50 % der zu zahlenden Tagungsgebühr erhoben, der Restbetrag wird nach Ende der Tagung zurückerstattet. Bei Stornierung nach diesem Termin erfolgt keine Rückerstattung bereits gezahlter Gebühren. Wir weisen darauf hin, dass in diesem Fall die Verpflichtung zur Zahlung der Tagungsgebühr bestehen bleibt. Stornierungen und Buchungsänderungen werden nur schriftlich entgegengenommen.

CMD wird nur als Vermittler tätig und haftet nicht für Verluste von Sachen, bei Unfällen, Zerstörungen oder Beschädigung von Eigentum und/oder der Verletzung von Personen, egal aus welchem Rechtsgrund. Die Haftung von Nachauftragnehmern bleibt hiervon unberührt. Die Teilnahme an allen Veranstaltungen und Rahmenprogrammen erfolgt auf eigenes Risiko.

Der Teilnehmer stimmt zu, auf der Teilnehmerliste genannt zu werden. Diese Liste erhalten nur die Konferenzteilnehmer. Der Teilnehmer ist damit einverstanden, dass von der Tagungsleitung zur Tagung aufgenommene Fotos auf der Internetseite der Tagung veröffentlicht werden.

Hotelreservierung

Mit Ihrer Hotelreservierung erfolgt eine verbindliche Buchung. CMD übermittelt Ihre personenbezogenen Daten, wie Name, Vorname, Firma, an das betreffende Hotel, um die verbindliche Buchung für Sie vorzunehmen. Darüber hinaus erhält das betreffende Hotel die Informationen zu Ihrer Aufenthaltsdauer und der gewählten Zimmerkategorie.

Sollten Sie damit nicht einverstanden sein, ist eine Hotelreservierung über CMD nicht möglich.

Änderungen und Stornierungen bis zum **01.09.2020** teilen Sie CMD bitte schriftlich mit. Danach informieren Sie das Hotel bitte direkt. Bei kurzfristigen Stornierungen und No Shows können Stornierungskosten anfallen, die direkt vom Teilnehmer an das Hotel zu begleichen sind. Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen des Hotels für Kontingentverträge.

Beherbergungssteuer

Seit dem 01.07.2015 wird von der Stadt Dresden eine Beherbergungssteuer für private Übernachtungen erhoben. Die Beherbergungssteuer beträgt derzeit 6 Prozent vom Übernachtungspreis ohne das Frühstück.

Von der Steuer befreit sind Gäste, die geschäftlich und anlässlich von Weiter- und Fortbildungsveranstaltungen (Seminare, Schulungen, Kongresse) in Dresden übernachten. Die Befreiung von der Steuer gilt nicht automatisch, sondern der Aufenthalt muss vom Arbeitgeber als dienstlich bestätigt und dem Hotel bei Anreise vorgelegt werden.

Für alle von CMD betreuten Kongresse sind wir berechtigt, in den gebuchten Hotels eine Bescheinigung für die Steuerbefreiung auszustellen. Mit Übergabe der Anreiselisten entfällt für die betreffenden Teilnehmer der persönliche Nachweis für den dienstlichen Aufenthalt und damit die Steuerpflicht.

Für Begleitpersonen und Verlängerungen über den dienstlichen Anlass hinaus bleibt die Steuerpflicht für den Teilnehmer und seine Begleitperson bestehen.

Erfüllungsort und Gerichtsstand ist Dresden. Es gilt das Recht der Bundesrepublik Deutschland.

Information for Registration - General Conditions CMD Congress Management GmbH Dresden 25th Supercharging Conference 2020, 17th / 18th September in Dresden

On receipt of the registration form, the contract between CMD Congress Management GmbH Dresden (CMD) and the participant, becomes legally binding. CMD acts on behalf of the conference chairman.

The participant will receive an invoice / registration confirmation from CMD. The conference fee and other costs must be settled as per our terms of payment. Please note that the conference fee has to be on our account prior to the conference. Otherwise, the participant has to settle all fees in cash or by credit card (Visa or MasterCard) at the registration desk in Dresden. All bank charges have to be paid by the participant.

*For cancellations received up to and including the **14th August 2020**, a 50 % handling charge of the conference fee is payable. Refunds will be made after the conference. No refunds will be issued for any cancellations received after this date. If the conference fee is still outstanding, the total amount is payable to CMD, nevertheless. Cancellations and any changes must be made in writing.*

CMD acts as an agent only, and is not liable for any losses of things, for accidents, injuries or the destruction or damage to property and/or injuries of persons regardless of the cause thereof. The liability of subcontractors will remain. Attendees participate in all events at their own risk.

Participants herewith agree for their names to appear on the participant's list. The participant's list will be handed out only to participants. The participant agrees that taken pictures at the conference will be published on the website of the conference.

Hotel reservation

With your hotel reservation a binding booking is made. CMD transmits your personal data, such as name, first name, company, to the relevant hotel in order to make the binding booking for you. Furthermore, the hotel will receive information about your length of stay and the selected room category.

If you do not agree to this data transfer, a hotel reservation via CMD is not possible.

*Please inform CMD changes and cancellations until **01st September 2020** in writing. After this date please inform the hotel directly. For short term cancellations and no shows, cancellation fees may apply and will have to be paid directly by the participant to the hotel. The hotel's terms and conditions apply.*

Accommodation tax

An accommodation tax was introduced by the City of Dresden on 01.07.2015. The accommodation tax is currently 6 percent of the room rate excluding breakfast.

Exempt from this tax are guests who are in Dresden for business and education (seminars, trainings, congresses). The exemption from the tax does not apply automatically, but the stay must be officially confirmed by the employer and presented to the hotel on arrival.

For hotel reservations placed with CMD we are entitled to issue a certificate for the tax exemption in the booked hotels. In this case there is no need for the participant to provide any additional documents. For accompanying persons and extended stays the accommodation tax will occur.

Any disputes arising hereunder will be settled before a competent Dresden court of law. Place of fulfilment and court of jurisdiction will be Dresden. The law of the Federal Republic of Germany applies.